



KREEKA VABARIIK



ΑΑΔΕ

Ανεξάρτητη Αρχή
Δημοσίων Εσόδων

Ateena, 29. aprill 2025

Viitenumber:

30/010/000/26/2025

ΑΑΔΕ	IAPR
Ανεξάρτητη Αρχή	Sõltumatu amet, mi tegeleb
Δημοσίων Εσόδων	avaliku sektori tuludega

**KREEKA KEMIKAALIDE
ÜLEMNÕUKOGU**

Postiaadress: Tsocha tänav 16,
Ateena

Sihtnumber : 115 21

Teave: E. Bania-Georgopoulou

Telefon : 210-6479244,230

Meiliaadress : axs@aade.gr

KELLELE:

Kreeka riiklik kemikaalide
üldlabor
Energia-, tööstus- ja
keemiatoodete direktoraat
Jagu A

TEEMA: SCC (Kõrgeim Keemianõukogu) otsus 26/2025

Vastuseks Teie dokumendile viitenumbriga nr 30/004/000/601/1-4-2025, millega edastasite meile oma ettepaneku SCC otsuse vastuvõtmise kohta pealkirjaga: „**Määrdeained neljataktilistele sisepõlemismootoritele - spetsifikatsioonid, nõuded ja katsemeetodid**“, soovime Teile teatada, et kemikaalide ülemnõukogu, mille eesistuja oleme pärast küsimuse läbivaatamist **7. aprillil 2025** toimunud koosolekul ja pärast kõnealuse ettepaneku juriidilis-tehniliste aspektide väljatöötamist, on otsustanud:

ühelhäälselt järgmist:

Määrdeained neljataktilistele sisepõlemismootoritele - spetsifikatsioonid, nõuded ja katsemeetodid.

Artikkel 1

Eesmärk

Käesolev otsus käsitleb neljataktiliste sisepõlemismootorite määrdeainete spetsifikatsioone, nõudeid ja katsemeetodeid, mis on ette nähtud erinevat tüüpi sõidukite, näiteks kahe- ja kolme- sõidukite, sõiduautode, busside, veoautode, maastikusõidukite jm neljataktilise sisepõlemismootoriga (edaspidi ICE) bensiini- ja diiselmootorite, samuti püramootorite määramiseks, mis töötavad kergetes, keskmistes ja rasketes tingimustes erinevatel ümbritseva õhu temperatuuridel.

Artikkel 2

Määrdeained neljataktilistele sisepõlemismootoritele - spetsifikatsioonid

1. Käesolev otsus hõlmab kõiki neljataktiliste sisepõlemismootorite ühe- ja mitmetüübiliste määrdeainete viskoossusklassi vastavalt kohaldatavale SAE spetsifikatsioonile.
2. Käesolevas otsuses esitatud määrdeained vastavad kohaldatavatele ACEA ja/või API ja/või ILSACi kvaliteetispetsifikatsioonidele.

Artikkel 3

Nõuded

1. Äriühingud, kes lasevad Kreeka turule oma kaubamärgi all määrdeaineid, mis on toodetud Kreekas, ELi või EFTA riikides või imporditud kolmandatest riikidest, on kohustatud esitama riigitingimuste sõltumatu asutuse (IAPR) riikliku keemiatööstuse üldlabori (GCSL) peadirektoraadi energia-, tööstus- ja keemiatoodete direktoraadile piduliku deklaratsiooni, milles esitatakse iga toote kohta järgmised andmed:

- a) kaubanimi ja tootekood (vajadusel).
- b) toote füüsikalised-keemilised omadused, nimelt:
 - suhteline tihedus;
 - lõplik üldkogus;
 - sulfaattuhk;
 - väävel;
 - fosfor;
 - kaltsium;

- baarium;
- tsink jne (lisandites sisalduvad ained);
- hangumistemperatuur;
- infrapunasperikter;
- SAE viskoossusarv;
- kvaliteet API ja/või ACEA ja/või ILSACi järgi.

c) lõpptootte ohutuskaart, kui määruse (EÜ) nr 1907/2006 tingimused on täidetud, vastasel juhul tehnilise brošüüri tingimused.

d) API-ga sõlmitud litsentsileping või tootjariigi pädeva asutuse tõend selle kohta, et toodet turustatakse Euroopa Liidu riigis seaduslikult, või tootus toote saavutatud kvaliteeditaseme kohta, millele on lisatud selle tõendamiseks vajalikud andmed, sealhulgas:

- põhiõlide päritolu, suhtarvud ja tarnijad;
- lisaaainete liigid, kaubanimed, suhtarvud ja tarnijad koos tootmisettevõtete tehniliste brošüüridega, mis sisaldavad järgmist:
 - i) lisaaaine üldkirjeldus;
 - ii) suhtarvud, mille puhul seda kasutatakse, ja nende suhtarvudega saavutatud spetsifikatsioonid;
 - iii) lisaaaine andmed, selle füüsikalise-keemilised omadused ja lisaaainete mehaaniliste katsete tulemused.

2. Kui tõendavad dokumendid esitatakse vastavalt käesoleva artikli lõikes 1 sätestatud tingimustele, kantakse määrdeaine energia-, tööstus- ja keemiatoodete direktoraadi peetavasse nimekirja, tootele antakse loetelunumber ja ettevõtet teavitatakse sellest kirjalikult. Loetelu numbrit kasutatakse üksnes loetellu kandmise teatena ja seda ei tohi toote pakendil esitada. Kõik andmed ja dokumendid, mis esitatakse energia-, tööstus- ja keemiatoodete direktoraadile registreerimiseks, loetakse konfidentsiaalseks ning neid käsitletakse vastavalt.

3. Lõikes 1 osutatud andmete muutumise korral korratakse esitamise menetlust.

4. Käesoleva otsuse sätteid kohaldatakse, ilma et see piiraks Euroopa Parlamendi ja nõukogu 19. märtsi 2019. aasta määruse (EL) 2019/515 (teises liikmesriigis seaduslikult turustatavate kaupade vastastikuse tunnustamise kohta) sätete kohaldamist.

Artikkel 4

Märke pakendi kohta

Neljataktilise sisepõlemismootori määrdeainete pakendi märgistusel peab olema märgitud:

- kaubanimi ja sisu liik;
- SAE viskoossusarv;
- kvaliteeditase ACEA ja/või API (ja/või ILSAC) järgi;
- sisu maht;
- määrdeaineid oma kaubamärgi all Kreeka turule viiva äriühingu ärinimi ja kõik kontaktandmed vastavalt käesoleva otsuse artikli 3 lõikele 1.

Lisaks peavad pakendil märgitud andmed vastama järgmistele nõuetele:

a) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. detsembri 2008. aasta määrus (EÜ) nr 1272/2008, mis käsitleb ainete ja segude klassifitseerimist, märgistamist ja pakendamist ning millega muudetakse direktiive 67/548/EMÜ ja 1999/45/EÜ ja tunnistatakse need kehtetuks ning muudetakse määrust nr 1907/2006/EÜ (muudetud kujul).

b) ministri otsus toodete turustamise ja nendega kauplemise ning teenuste osutamise eeskirjade kodifitseerimise kohta (MTPPSi määrused) kehtivas redaktsioonis.

Artikkel 5

Proovide võtmine - katsemeetodid

Neljataktilise sisepõlemismootori määrdeainete proovid võetakse vastavalt standardis EN ISO 3170 esitatud meetoditele ja üldsuunistele. Laboratoorsed katsed tehakse vastavalt tootmise ajal kohaldatavatele ACEA ja API (ja/või ILSAC) spetsifikatsioonidele ning nende puudumisel vastavalt EN ja ISO spetsifikatsioonidele. Katsetulemusi tõlgendatakse statistiliselt vastavalt standardile EN ISO 4259.

Artikkel 6

Üleminekusätted

Määrdeained, mis on juba turule viidud vastavalt ministrite ühisotsusele 526/2004 (Kreeka ametlik väljaanne 630/B/12.5.2005), loetakse käesoleva otsuse sätetele vastavaks.

Artikkel 7
Kehtetuks tunnistatud sätted

Käesoleva otsuse avaldamisega valitsuse ametlikus väljaandes lõpetatakse ministrite ühisotsuse nr 526/2004 (valitsuse ametlik väljaanne 630/K/12.5.2005) kohaldamine.

Artikkel 8
Jõustumine

Otsus jõustub selle Kreeka valitsuse ametlikus väljaandes avaldamise päeval.

PRESIDENT

SEKRETÄR

ANASTASIA DETSI

ELENI BANIA-GEORGOPOULOU